

## 恋の季節に

Vezzosi Augelli

Giaches de Wert (1535-96)

渡辺 三郎 訳詞

S1. こいのきせつにこえをきそつて、こ一えのかぎ

S2. こいのきせつにこえをきそつて、こ一えのかぎ

A. こいのきせつにこえをきそつて、こえのかぎり、こえのか

T.   
 8   
 かぜとなみも

B.   
 8   
 かぜとなみ

6   
 一りさ一え一ずること一りたちこいのき

一りさ一え一ずること一りたち、かぜとなみも

ぎりさえ一ずること一りたち

8   
 かぜとなみも、こいのき

一も   
 かぜとなみも、こいのき

11   
 せつにこえをきそつて、こ一えのかぎ一りさ一え一

かぜとなみも   
 かぜとなみ

8   
 せつにこえをきそつて、こ一えのかぎ一りさ一え一

せつにこえをきそつて、こえのかぎり、こえのかぎりさえ

16



ずること一りたち、かぜとなみもまけずにささやー

も、かぜとなみもまけずにささやー

かぜとなみも、かぜとなみーもまけずにささやー

ずること一りたち、かぜとなみもま

ずること一りたち、かぜとなみも、かぜとな

21



ーきかわす ささやきかわす ささやきかわ

きかわすー ささやきかわす ささやきかわす

ーーきーかわす、ささやきかわす ささやきかわす、かわ

けずにささやーーきかわす ささやきかわ

みもまけずにささやーーきかわす

26



すたがいにーみつめあい、たーがいに

たがいにみつめあい、たがいにみつめあ

すたがいにみつめあい、たがいにみつめ

すかわすたがいにみつめあいた

かわすまけずにささやきかわす たがい

31

一みつ めあ 一 一 一 い しず けさ の あ  
 い, た が い に み つ め あ 一 い  
 あ い, み つ め あ い  
 が い に み つ め あ い  
 に み つ め あ い

36

と 一 一 は そよ一ぐか ぜ に とり一 た  
 そよ一ぐか ぜ に, とり一 た  
 そよ一ぐか ぜ に そよ一ぐか  
 そよ一ぐか ぜ 一 に そよ一ぐか  
 そよ一ぐか ぜ に, そよ一ぐか ぜ に,

41

ち 一 一 一 が 一 こ た え て, か ろ や  
 ち 一 一 一 が 一 こ 一 た え て  
 ぜ に, そよ一ぐか ぜ に とり一 た  
 ぜ に, が ぜ に とり一 た  
 そよ一ぐか ぜ に, とり一 た

45

か に こ た え て う た ご

ち が こ た え て か ろ や

ち が こ た え て

49

え が は じ ま る, う

え が は じ ま る, う た ご

か な, か ろ や か な う た ご え が

か ろ や か な う た ご え が

う た ご え が

54

た ご え が, こ の よ う に し て し

え が, こ の よ う に し て し

う た ご え が こ の よ う に し て し

こ の よ う に し て

こ の よ う に し て

59



ぜんかいは かわるがわ かわるがわ かわるがわ  
 ぜんかいは かわるがわ かわるがわ リズムにあ  
 ぜんかいは リズムにあ わせ, リズムにあ  
 8 リズムにあ わせ, リズムにあ  
 8 リズムにあ わせ, リズムにあ

64



る かわるがわ かわるがわ かわるがわ  
 わせ, かわるがわ かわるがわ, かわる  
 わせ, かわるがわ かわるがわ, おん  
 8 わせ かわるがわ, おんがくをか  
 8 わせ かわるがわ

69



る おんがくを おんがくをか  
 がわる おんがくを おんがくをか  
 がくを かなでる, か  
 8 わるがわ リズムにあ わせ  
 8 わるがわ リズムにあ わせ

74

な — — — である かわるがわ  
 な — — — である, かわるがわる, か  
 わるがわる リズムにあわせ, か  
 かわるがわる, かわるがわる,  
 ズムにあわせ, かわるがわる, かわるがわ

79

る おん が—く—を ————— おん が—く—を ————— か  
 わるがわる おん が—く—を ————— おん  
 わるがわる おん が—く—を ————— かなで  
 かわるがわる おん が—く—を ————— おん  
 る おん が—く—を ————— かな — — — で

84

な である, おん が—く—を かな である  
 が—く—を かな — — — — — である  
 る, かな で る  
 が—く—を かな である, かな — — — である  
 る, おん が—く—を かな — — — である